

# Credința

## Anglo-americanii vor să extindă războiul

BERLIN. (Rador.) COMENTAND INTR'UN ARTICOL DE FOND D IN VOCE D'ITALIA CELE SASE PUNCTE ANUNTATE DE ZIARUL ENGLEZ DAILY EXPRESS IN LEGATURA CU PROIECTELE AMERICANE IN VIITOAREA FAZA A RASBOIULUI, D. VIRGINIO GAYDA ARATA CA: SI DE DATA ACEASTA BELICISTII ANGLO-AMERICANI SE STRADUESC SA EXTINDA SI COMPLICE RASBOIUL.

## Petersburgul aruncat în aer?

### Hotărârea Maresalului Vorosilov

STOCKHOLM. (Rador). Corespondentul agenției Stefani transmite:

AFTONBLADET AFLA DIN HELSINKI CA INCENDIILE DIN PETERSBURG SE VAD TOCMAI DELA GRANIȚA FINLANDEZA.

UN PRIZONIER BOLȘEVIC, CARE IN ZIUA DE 1 SEPTembrie SE AFLA LA PETERSBURG, A DECLARAT CA TOATE LINIILE DE CALE FERATA INCETASERA SA FUNCȚIONEZE SAU CAZUSERA IN MAINILE GERMANILOR SAU ALE FINLANDEZILOR, INCA DELA ACEA DATA.

POPULAȚIA DELA SATE VINE LA PETERSBURG PRIN PADURI DEOARECE DRUMURILE SUNT BATUTE FARA INCETARE DE ARTILERIE.

MII DE PERSOANE DO RM IN PARCURI. DIN ACEASTA CAUZA AU INCEPUT SA SE INREGISTREZE NUMEROASE CAZURI DE EPIDEMII, CARE FAC NENUMARATE VICTIME PRINTRE COPII.

PRIZONIERUL A DECLARAT APOI CA LANGA GARA A VAZUT SUTE DE CADAVRE ARUNCATE GRAMADA.

TOTI BARBATII-S MOBILIZATI FARA EXCEPȚIE, LNSA ARMELE ȘI ECHIPAMENTELE SUNT ABSOLUT INSUFICIENTE. MREȘALUL VOROSILOV ȘI-A EXPRIMAT INTENȚIA CA MAI CURAND VA ARUNCA INTREGUL PETERSBURG IN AER, DECAT SA ACCEPTE O EVENTUALA CAPITULARE.

## Uzinele din Petersburg nu mai lucrează!

HELSINKI. (Rador). Agenția Stefani anunță: Prizonierii și refugiații cari au sosit de curând în orașele finlandeze, venind de pe zona Petersburgului afirmă că ora-

șul are un aspect formidabil. Zidurile sunt împodobite cu placarde imense cu apelul lui Stalin pentru a apăra orașul Petersburg. Lucrul uzinelor a încetat căci lucrătorii au fost înarmați și trimiși la

front, deși mulți dintre ei nu știu să mănuiască armele. Bătrânii și femeile se retrag dealungul liniilor ferate și a drumurilor. Orașul are acum vre-o 5 milioane de locuitori.

### VASE ENGLEZE SCUFUNDATE PE COASTA INLANDEZE

BERLIN. (Rador). In legătură cu cele 30.000 tone vase scufundate de aviația germană în ultima noapte, se precizează în cercurile competente că unul dintre vapoare cu zece mii tone fost scufundat în canalul St. George, chiar la intrarea în mare irlandeză. Alte două vase de 10.000 tone și de 4000 au fost scufundate în largul portului Liverpool. Din acest convoi făcea parte și un vas de 5000 tone, care a suferit stricăciuni.

## Bolșevicii au confiscat automobilele și au jefuit magazinele din Iran

NEW-YORK. (Rador.) Corespondentul agenției DNB transmite:

„Chicago Daily Tribune” află de la corespondentul său din Teheran că bolșevicii au confiscat toate automobilele și au jefuit un mare număr de magazine.

Societățile petrolifere britanice vor să trimită automobilele lor

cisterne în teritoriul ocupat de bolșevici, dat fiind că le este teamă ca nu cumva aceste automobile să fie deasemenea confiscate.

O indignare fără margine domnește în Iran din cauza bombardării brutale a Teheranului, Hamadanului și a orașului sfânt Moșed. La Moșed, bolșevicii au tras cu

mitralierele asupra pelerinilor musulmani.

Toate bombele aruncate asupra localității Hamadan aveau focoase cu întârziere, astfel încât trupele britanice au fost nevoite să curețe regiunea de ele, punându-și viața în primejdie.

### UN NOU DETAȘAMENT DE SPECIALIȘTI TEHNICIENI AMERICANI AU SOSIT IN ISLANDA

AMSTERDAM. (R) Agenția D. N. B. este informată că în cursul zilei de ieri au sosit în Islanda un nou detașament de tehnicieni americani, care este destinat pentru lucrările în curs de ajutorare pe scama Angliei. Din detașament fac parte și câțiva ingineri specialiști, care au sosit aici la cererea Mării Britanice și care stau la dispoziția directă a comandamentului general britanic.

# Directiunea Bz- FLORIDA

are onoare a anunța deschiderea sezonului de toamnă cu începere dela data de

# 1 Septembrie

cu formidabilul program artistic în frunte cu MISS DABY GRAY, MISS DOLLY, MISS MARY POP, MISS ILLUS, MISS FLORENCE, MISS MARTHA și MISS MICA. Inceperea programului la orele 22<sup>1</sup>/<sub>2</sub>. Celebrul Jazz Faghiura-Wagner. Prețuri moderate, vinuri superioare indigene și străine.

## MICA PUBLICITATE

**PRIMESC** două fetițe clase 1. micare licen. cu toată întreținerea. meditații plus franceză și pian. Casă și educație distinsă. Ingrijire de mamă. Adresa la zar. 2473

**DOUA DACTILOGRAFE** perfecte cu state de serviciu, angajament imediat. Doritoarele se vor prezenta Marți, 9 Septembrie, orele 5 p. m. la Prefectura Județului, Biroul Contencios.

**INSTITUTOARE** diplomată de origine etnică franceză predau cursuri de limba franceză și pentru elevi. Adresa la ziar. 7012

**DE VANZARE** urgent o casă și o grădină în Bujac. Str. Aurelian 19. 714

**CAUT BUCATAREASA** și cameristă. Hotel Central, Săvârșin. 2489

**AGENTURA HAASZ ARAD**, Str. Eminescu No. 20-22. Telefon 22 24. In apropierea centrului casă cu 4 locuințe 300 st. p., grădină 750.000 lei. — Tot acolo casă cu jumătate jug. 460.000 — Lângă biserica sârbească casă cu 4 locuințe 420.000. Tot acolo cu 2 locuințe 285.000. — Tot acolo cu 4 locuințe 220.000. — Lângă Spitalul de Copii casă cu 2 camere 200.000. — In Pârneava casă cu 1 cameră cu 1 jug. grădină 180.000 le. — In Grădiște casă cu prăvălie 120.000. Tot acolo cu 2 camere și prăvălie 350.000 lei. — 10 jug. pământ cu sălaş preț 550 mii lei.

## Eroismul aviatoarelor române

ROMA. (R.) Ziarul Lavoro fascista relevă eroismul aviatoarelor române care lucrează la transportul răniților din primele linii la spitalele de campanie, posturile de prim ajutor sau la spitalele din zona interioară.

Unele din aceste avioane care fac nenumărate curse cu vioanele lor albe, au dat dovadă de un deosebit eroism, când au fost atacate de avioanele de vânătoare sovietice.

## Intensă activitate aeriană pe întreg frontul

ROMA. (R.) Corespondenții agenției Stefani anunță că pe întreg frontul de est arma aeriană germană, italiană, română și finlandeză, continuă distrugerea pozițiilor și fortificațiilor sovietice pe întreg frontul.

In cursul zilei de Vineri s'au înregistrat violente acțiuni aeriene între Smolensk și Petersburg și în sectorul dintre Nipru și Kiev. In cursul acestei zile au fost doborâte mai multe zeci de avioane sovietice.

Vă îngrijii bine tenul la atelierul de cosmetică

### Nora Ciadian

BDUL REGELE FERDINAND No. 14.

### Stefan Polonyi

Magazin de mobile  
ARAD, BUL. REG. FERDINAND No. 28.  
Dermitoare, sufragerii și alte mobile moderne cu prețuri eftine.

**Cumpăna sticle**  
de 1 litru, pentru 10 lei. Fabrica „FLORA” Arad.

**Francisc Sidor**  
Librărie și Papetărie, Arad.  
Tocuri rezervoare, articole școlare. Cu prețuri reduse.

**Tudor Francisc et Co. S. I. N. C.**  
Confecțiuni pentru dame  
ARAD, STR. METIANU No. 4.  
Pardiseuri pentru dame și paltoane de iarnă cu prețuri eftine.

### AJUTOR FINANCIAR NELIMITAT PE SEAMA SOVIETELOR

BERLIN. (R.) Agenția DNB scrie că ministrul britanic Kingsley Wood, a declarat într'un discurs rostit recent, că Anglia va acorda Sovietelor sprijin financiar în mod nelimitat, punându-l la dispoziție creditelor de care are nevoie.

### PREȚII CATOLICI DIN SPANIA IN VIZITA FRIN GERMANIA

MADRID. (R.) Agenția DNB este informată că zilele viitoare un grup de preoți catolici din Spania va vizita Germania, unde va avea ocaziune să se convingă de perfecta libertate a culturilor și de felul cum muncitorii germani pot frecventa în fiecare Duminică serviciile religioase. Preoții catolici spanioli vor sta timp mai îndelungat în capitala Reichului.

### PRIMUL MINISTRU AL IRANULUI N'A DEMISIONAT

ISTANBUL. (Rador.) Agenția DNB comunică: Cercurile bine informate desmint știrea prin care se anunță că președintele de consiliu al Iranului ar fi demisionat și că șahul ar fi acceptat demisia.

### PĂINE CU CARTELE IN UNGARIA

BUDAPESTA. (Rador.) Agenția Stefan! anunță că începând dela 22 Septembrie consumația pâinei în Ungaria va fi raționată.

### CONSERVATORUL DE MUZICA AL MUNICIPIULUI ARAD

Inscrierile și reinscrierile la Conservatorul de Muzică din Str. Episcopiei No. 4, continuă zilnic între orele 9—1 a. m. și 4—7 p. m.

Se primesc elevi de orice naționalitate, fără limită de vârstă, indiferent de studii și fără examene de admitere.

Conservatorul are următoarele secții: Pian, vioara, violoncel, contrabas, flaut, obol, clarinet, fagot, corn, tromba, trombon, armonie, contrapunct.

Taxa de înscriere de 100 lei.  
Taxa lunară de 250 lei, iar pentru instrumentele de suflat e de 200 lei.

## FORUM

CINEMATOGRAFUL FILMELOR MARI. Tel. 20—10.

Deschide stagiunea de toamnă la 10 Septembrie, cu mândria cinematografilor Germaniei

### Deruli

### MUSULMANII CONTRA TOARĂȘII ANGLO-SOVIETICE

PEKING. (Rador.) Cu prilejul „săptămânii rugăciunilor” pe 10.000 musulmani din Peking adresat capilor musulmani din heran un mesaj prin care se deplăsește agresiunea anglo-bolșevică, potrivit Iranului și îndeamnă șahul iranlian să fie gata pentru vanșă.

**CORSO**  
Telefon 23 - 64  
AZI

Un film de cea mai mare actualitate

### Când submarinele atacă

Repr. ora 5, 7.30, 9.30.

**FORUM**  
Cinematograful filmelor mari.  
Telefon 27-10.  
AZI!

PRISCILLA LANE, CLAUDE RAINS, ROSEMARY LANE, JEFFREY LYNN în filmul sentimental dulce

### „Umbra trecutului”

în regia lui MICHAEL CURTIZ

Afară din program Jurnalul ONC 6 și jurnalul UFA de război „MOSCOVA IN FLACĂRI” 5, 7.15 și 9.30.

### URANIA

TELEFON 12-32

DESCHIDEREA SEZONULUI AZI SI IN ZILELE URMATOARE

### O fată cu noroc

cu BABY SANDY.  
Reprez. la ora 5, 7.15 și 9.30.  
Jurnale.

# Dardanelele și Bosforul în lumina istoriei

## Diversiuni anglo-saxone. Marile puteri și strâmtoarele

O notă transmisă de agenția Stefani acum câteva zile, scoate în evidență afirmațiile Amiralului Stirling, redactorul naval al unei mari agenții de presă, care a declarat că „Marea Neagră ar putea deveni teatrul unui conflict, căci pare probabil ca Germanii să încerce a cuceri Caucazul de pe mare, iar unitățile ușoare ale flotei sovietice nu ar putea împiedica o asemenea acțiune în prezența aviației și a torpilarelor speciale germane.

O acțiune navală britanică, tinzând să asigure interesele engleze în Orientul Apropiat s'ar împune ca o consecință, astfel încât Turcia ar constitui cheia întregii situații. Dacă într'un asemenea caz Turcia nu ar deschide Dardanelele, aceasta ar fi adusă să ia în considerare posibilitatea unei acțiuni maritime împotriva Turciei, la care o cooperare a aviației ar evita repetarea eșecului din trecutul războiului mondial.

### PRIMUL CONFLICT RUSO-TURC

Putem afirma că regimul strâmtoarelor a fost condiționat de velleitățile imperialiste ce au caracterizat istoria ultimelor secole a Rusiei. Pentru ea, toată acea faimoasă „chestiune a orientului” se reducea la aceste cuvinte „de ce autoritate depind strâmtoarele Bosforului și Dardanelelor? Cine e stăpânul lor?”

După ce a cucerit litoralul mării de Azov și a creștat flota militară a Rusiei, Tarul Petru cel Mare a trimis la Constantinopol pe diacul Dumoi, însoțit de Ukraintsov, primul trimis extraordinar, cu misiunea de a încerca să încheie un tratat de pace, prin care între altele privilegiile să se acorde marinelor rusești libera navigație pe Marea Neagră de la Azov și Taganrog până la Constantinopol. Alexandru Mavrocordat, secretarul de pe atunci al Sultanului, a adus la cunoștința lui Ukraintsov declarația irevocabilă a Porții, că Marea Neagră poartă pentru Turci numele de fecioară castă și pură, deoarece, nimeni nu are acces și navigația pe aceste ape e interzisă.

Din documentele timpului reiese că încapăținarea Turciei se datoră intrigilor marilor puteri maritime europene care se temeau de concurența și agresivitatea ce ar fi putut reprezenta marina rusească în Mediterana.

### REGIMUL STRĂMTOARELOR ÎN VEACURILE TRECUTE

Tot comerțul rusec pe mare trecea dar făcut pe vase aparținând turcilor și situația aceasta a rămas până după victoriile Caterinei din 1774, când prin tratatul de pace din 10 iulie 1774 se deschide flotei comerciale rusești accesul atât în Marea Neagră cât și în Mediterana.

Prin tratatul dela 26 iulie 1833, Turcia se angajează să închidă Dardanelele oricărui vas de război al unei puteri occidentale cu care Rusia ar fi în conflict.

La conferința dela Londra din 1841, marile puteri — Rusia în speță — încearcă să împună Turciei să deschidă strâmtoarele de război,

indiferent de pavilion, prin strâmtoare. Sultanul menține însă principiul închiderii strâmtoarelor, afirmându-și libertatea de a le deschide în cazul în care securitatea și interesele imperiului său ar indica necesitatea prezenței vaselor de război ale unor puteri aliate.

### SUB UNGHIUL RELATIILOR TURCO-BRITANICE

Vom aminti în treacăt tratatul din 5 Ianuarie 1809 semnat la Constantinopol, stabilind raporturile de pace dintre Anglia și Turcia și prin care se acorda comerțului britanic tot felul de privilegii. Apropierea dintre Rusia și Franța, între Tarul Alexandru și Napoleon, realizată la Tilsit și Erfurt și îndreptată în principal contra Marii Britanii, a obligat guvernul englez să stabilească relații mai strânse cu Poarta.

Art. 9 din tratatul din anul 1809 stipula închiderea strâmtoarelor nu numai vaselor de război venind din Mediterana în Marea Neagră dar și celor cari treceau în sens invers. Deoarece vasele engleze nu puteau pătrunde din Mediterana în Dardanele, Anglia era interesată ca flota rusă din Marea Neagră să n'abăzda dreptul de a trece în Mediterana.

Deaceia englezii insistă să se închidă Bosforul în timp de pace, e-

dică atâta vreme cât Turcia este în relații pacifice cu Anglia.

Principiul închiderii strâmtoarelor trebuia să fie respectat de orice altă putere, adică atâta timp cât Turcia nu e în război. În caz contrar Sultanul are dreptul de a deschide strâmtoarele dacă are vre-un interes să procedeze astfel.

### TURCIA ȘI RĂZBOIUL ANTI-BOLSEVIC

Răsfoind aceste pagini ale trecutului, găsim în ele voința neclintită a Turciei de a rămâne în afară, într'un echilibru stabil și demn, de intrigile și interesele ce le încrucșau deopotrivă Rusia și Marea Britanie. Este principiul politic ce caracterizează și actuala orientare a Turciei.

Ne explicăm dar, de ce Amiralul Stirling l-au scăpat accentele de ciudă semnalate de agenția Stefani.

Azi Rusia bolșevică și Marea Britanie sunt aliați. Poziția de deplină neutralitate a Turciei prezidintului încu face însă ea ajutoarele de cari au reciproc nevoie să se servească, să rămâne platonice.

Si suntem chiar în măsură să afirmăm că prin distrugerea bolșevismului una din primele națiuni care va răsufla ușurată va fi chiar cea turcă. CES

## O rapire senzațională „Intelligence Service”-ul dă o lovitură la Madrid răpind un ofițer francez

BERLIN. (UTA). Ambasadorul britanic din Madrid, Sir Samuel Hoare, a furnizat o nouă dovadă convingătoare că misiunea lui diplomatică nu e decât o mască de acoperit afaceri necurate. Hoare activează prin metodele tipice ale „Intelligence Service”-ului ale cărui fărâdelegi și crime săvârșite în Orient și mai ales în Egipt, sunt încă viu tipărite în minte. Cât de scandalos abuzează ambasadorul „Hoare” de ospitalitatea spaniolă, se reliefează din următorul caz, care a stârnit puternica indignare a guvernului spaniol: ofițerul de marină francez, Lablache Combiere, căzuse prizonier la engiezi cu prilejul atacului prin surpriză executat asupra Dakanului. Adus în Londra s'a încercat să-l câștige pentru partida generalului de Gaulle. Lablache a acceptat aparent această situație câștigând astfel încrederea englezilor influenți, iar conștient el nu medita altceva decât numai evadarea. Relațiile lui deosebite i-au ajutat, căpătându-și un pașaport englez pe numele Paul Lewis Claire, cu care a putut să-și fugă în Spania. El s'a anunțat la legăția franceză din Madrid. Într-un timp Londra tremura din cauza primejdiei desvătății unor atât de multe secrete și Hoare a dat ordin ca să se prindă viu sau mort, acest ofițer. Au fost însărcinați cu această misiune doi dintre cei mai buni detectivi, ai „Intelligence Service-ului”. Când Lablache a tras la ho-

telul Național din Madrid, a fost chemat telefonic de un prieten imaginat și invitat la un bar din Madrid într'o poziție extrem de feroce, acolo a fost atacat de detectivi, legat fedele și aruncat într'o mașină, urcând deasupra numărului său însemnat cu roșu C. D. și imobilizat compact printr'o injecție cu morfina. Într'un timp de film senzațional a pornit mașina diplomatică a lui Hoare către direcția Gibraltar, trecând prin platoul Castilei.

Puțin înainte de Sevilla s'a întâmplat o pană de cauciuc în mijlocul unui sat.

În timpul acestei scurte opriți, ofițerul francez și-a revenit deodată și a început să țipe și să facă zgomot. Agenții britanici s'au năpustit imediat pe el, legându-l puțernic în cătușe pe Lablache, explicând locuitorilor satului cari se strânseseră din curiozitate în jurul mașinii, că este vorba de un diplomat care și-a pierdut mințile și trebuie transportat într'un sanatoriu. Ofițerul francez a fost injectat a doua oară cu morfina, fiind astfel dus în stare anestezică până la obiectivul fixat și înmănat șefilor ierarhici ai „Intelligence Service-ului”.

### Români.

sprijiniți comerțul și industria românească

## Niprul

### CONSIDERAȚIUNI TACTICE ȘI GEOGRAFICE

Înaintarea germană în Ucraina, cu rezultate atât de dezastruoase pentru bolșevici, a făcut ca ultimele nădejdi ale comandamentului trupelor sovietice să se bizuie de astădată pe Nipru, în spatele cărui ei contează să constituie o nouă linie defensivă. Cu o peria ființelor militare ale campaniei din est de până în prezent a demonstrat că albișle fluviilor nu constituie un impediment decisiv. Totuși bolșevicii cred probabil că acest fluviu al Rusiei sovietice europene ad doilea în mărime după Volga, ar putea constitui o stavilă mai efectivă și mai puternică decât fluviile și râurile trecute până acum.

Niprul are o lungime de 2150 km. Dela Kiew, malul său drept deci cel vestic, este înalt și abrupt cel stâng împotriva neted, Trupele atacătoare germane care se găsesse pe malul povârnat, pot așa dar, cu deosebită facilități, să pătrună vadurile fluviului având pozițiile superioare, situația se prezintă într'un mod cu totul deosebit față de malurile mlăștinoase ale celuișas fluviu, în cursul lui superior. Si acolo sovieticii speraseră că se pot bucura de o deosebită protecție, dar spre îngrozitor surprindere, au fost atacați chiar în pozițiile unde ei se așteptaseră cel mai puțin. După cum reiese din comunicatele comandamentului forțelor germane trimise la timp, au fost formate capete de poduri în parte, fără sprijinul armelor grele și păstrate în plus, cu toate atacurile extrem de violente deslănțuite de bolșevici, cu tot felul de arme grele și de tancuri din cele mai mari. În timp ce Niprul la Mohilev este larg numai de 80 m. la Kiew are o lățime de 320 m. și la confluența cu Marea Neagră, la Cherson este lat de 650 m. și adânc de 4 m. astfel încât și vapoare maritime pot naviga pe el.

Cursul apei Niprului este relativ regulat, totuși el se umflă și se revărsă peste maluri în epoca ploilor de toamnă și primăvară la toplinea zăpezii. Acest factor nu are totuși mare semnificație.

Pentru bolșevicii care se retrag în fugă disperată, Niprul devine un fluviu al infernului. Avioanele Stukas germane bombardează neîncetat vadurile fluviului, pe cari se grămădesc în mase imense, unități apredabile sovietice în mare disperare. Nu le-a reușit nici decum bolșevicilor să-și salveze materialul lor de război, trecându-l dincolo de Nipru. Datorită absolutei superiorități aeriene a aviației germane, nu există nici o primejdie pentru forțele germane, în caz că ei trebuie să depășească și acest fluviu. Așijderea pentru pioneri, Niprul nu formează nici o problemă.

### UN CALAU — MOSTENITORUL VICTIMEI SALE

Frizerul Bolko din Teheran, la moarte pentru crimă și jaf, a primit câteva ore înaltea executării lui și stirea cam neplăcută în situația, în care se afla, că a câștigat lozul cel mare la loterie. Deoarece Bolko n'avea rude și nu dorea ca statul care-l condamnase la moarte, să ajungă în posesia sumei, el a lăsat-o prin testament călăului, cu o singură condiție: să-l execute în chip uman.



# Ultima oră

## Bombardarea oraşului Oceaşcov

BERLIN. (Rador). Dintr-o insulă situată în faţa oraşului Oceaşcov, bolşevicii au încercat Sâmbătă să bombardeze cartierele locuite ale oraşului, fără a cauza stricăciuni. Artileria germană a luat bateriile sovietice de pe insulă sub foc viu şi după lovituri directe, pline de eficacitate, tunurile bolşevice au fost reuşite la tăcere.

### SPORT

#### Cupa României

Rapid—Unirea-Tricolor 4:3 (1:1).  
8000 spectatori.

BUCURESTI. Finala Cupei României s'a disputat ieri după masă pe terenul ANEF în prezenţa a 8000 spectatori. Şi de data aceasta tot Rapid a câştigat trofeul, echipă, care se pare că s'a specializat în aceste competiţii. Matchul n'a fost de o factură prea ridicată, în schimb însă, a fost foarte disputat până la capăt. După o repriză ega-

lă, Rapid reuşeşte să ia conducerea şi în chiar minutul 47 înscrie al doilea punct, ce pare să fie fost determinant pentru rezultatul partidei. S'a pornit o goană mare pentru egalare şi chiar pentru victorie, care a revenit lui Rapid, fără rival în Cupe.

Au înscrişi Bogdan (2), Baratkî şi Florian pentru Rapid şi Crîlcîtoiu (3) pentru Unirea Tricolor. Matchul a fost retransmis pe posturile noastre de radio.

#### Distribuirea Cupei Credinţa

ARAD. În pauza matchului Gloria—Astra s'a făcut cu deosebită solemnitate distribuţia Cupei Credinţa şi a plachetelor oferite de organizatori, grupărilor participante. Trofeul a fost predat de către d. profesor I. D. Dabiciu, din partea „Credinţei”. Dsa a ținut şi o scunţă cuvântare. I-a mulţumit pentru organizare şi trofeu, d. dr. Eugen Crăznic, căpitanul echipei Gloria,

care a câştigat Cupa şi care a promis în numele grupărilor participante că şi în viitor vor participa la această Cupă cu toată râvnă. S'au udus elogiile pentru organizaţie dlui Gh. Bozgan, secretarul Cupei şi preşedintele comisiei de arbitri. Publicul a ovaţionat la sfârşit atât pe câştigători, cât şi pe organizatori şi donatorii Cupei.

#### Amicale la Arad

##### Gloria şi Crişana-CFR învingătoare

Crişana CFR—SDA 6:2 (2:1).

ARAD. Crişana mai bună şi cu mai multă rutină a dispus uşor de gimnastici, care totuşi n'a jucat rău. Au înscris pentru cheferişti, Muneanu (2), Berindel, Jivan din 11 metri, şi Popa (2), iar pentru SGA a marcat Mercea 2 puncte. A arbitrat bine, Burdan. Au jucat formaţiunile: Crişana: Antonescu, Comişoan (Tomescu), Tolan, Zab, Jivan, Păcurar, Gligorescu, Popa, Munteanu, Berindea, Corpodeanu. SGA: Tămaş, Măndruşoiu, Pirkó, Halbauer, Toth, Sîpos, Barbu, Mercea, Gergely, Brosovsky.

Gloria—Astra 4:1 (2:0).

Au marcat, Slăvei (4) pentru Gloria şi Vuculescu (1) pentru Astra. Jocul prestat de cele două echipe, n'a fost de bună calitate. Gloria n'a jucat nici cu jumătate elan, iar Astra s'a mulţumit să nu încaseze mai multe goaluri. Iată secretul pentru care partida aceasta n'a prea interesat, în afară de faptul că Slăvei a reuşit să înscrie 4 puncte.

Gloria: Duma, Botău, Cucula, Sîciov, Mladin, Lupaş, Igna, Suman, Slăvei, Siboteanu, Huzur (Oloieru).

A arbitrat bine, Burdan.

#### HEUSER L-A INVINS PE KOEBLIN LA PUNCTE

BERLIN. (R.) Aseară a avut loc în Sportpalast din Berlin matchul de box pentru campionatul categoriei grele a Germaniei dintre Heuser şi Koeblin. După zece ronduri, Heuser a fost declarat învingător la puncte în care a demonstrat superioritatea sa asupra adversarului său, care acum este învins pentru a doua oară de formidabilul Heuser.

#### Informaţiuni

— PENTRU FUNCIONARII PRIMĂRIEI. Primăria Municipiului Arad, invită pe această cale, pe toţi funcţionarii primăriei să ia parte la înmormântarea lubitului şi bunului lor coleg, Constantin Popa, care se va desfăşura în ziua de 8 Septembrie a. c. ora 15 (3 după masă) în Str. General Praporgescu No. 37.

— CONCERT. ARAD. Ieri seară a avut loc în sala de festivităţi a Palatului Cultural concertul dat de către tenorul Dimitriu Puricescu cu preşosul concurs al cunoscutei cântăreţe dela Opera Română Cluj-Timişoara, Fenia Nicolau.

VĂLENINIC ENIVAN — la orele 8 vor începe cursurile la toate şcolile din localitate. Solemnitatea deschiderii cursurilor se va face cu un serviciu religios după care elevii şi elevele vor fi repartizaţi pe clase urmând apoi comunicarea regulilor şi mentelor şcolare. Lecţiile obișnuite vor începe în fiecare şcoală la orele 10 după programele dinainte stabilite.

Pentru cursul primar deschiderii s'a făcut astăzi înainte de masă. Lecţiile vor începe şi aici tot în cursul zilei de mâine la orele 8 dimineaţa.

SE ANGAJEAZA doi alergători. Depozitul de ziare Medrea şi Dodaică, Eminescu Nr. 6.

#### Depunerea listelor de preţuri

ARAD. Oficiul Speculei şi Aprovizionării, în urma deciziei No. 431 din 2 Septembrie 1941 a Subsecretarului de Stat al Aprovizionării, prin care pune în vedere ca toţi industriaşii, comerţanţii cu ridicata şi comerţanţii cu amănuntul, sunt obligaţi să depună până la 8 Septembrie 1941, inclusiv, listele de preţuri ale produselor sau mărfurilor care formează obiectul producţiei sau comerţului lor valabile la datele 1 Iulie şi 1 Septembrie a. c. Aceste liste pentru municipiul Arad se vor depune la primărie municipiului camera No. 94, în fiecare zi, între orele 7—19 chiar în zilele de sărbători legale.

Ele se depun în 3 exemplare. La prezentare listele de preţuri vor fi stampilate şi semnate de funcţionarul înregistrator, pe fiecare pagină. Depunătorul va primi un exemplar stampilat şi semnat, care va constitui dovada depunerii.

Preţurile vor fi indicate în lei, pe unitatea comercială.

Sdrobiţi de durere şi loviţi de cel mai cumplit destin părinţii dr. Dante Gherman, avocat la Iaşi, Viorica Şepeţlanu, mamă, dr. Joe Gherman, Inspector general administrativ, unchiu, văd. Sofia Gherman, bunică, Medy Domilescu, logodnică, aduc la cunoştinţa tuturor, care l-au cunoscut şi lubit că scumpul nostru

#### Ovidiu Dante Gherman

magistrat

În etate de 26 ani, sublocotenent în rezervă, dintr'un regiment de roşiori, a căzut pe frontul de luptă în ziua de 29 August a. c. în fruntea plutonului său.

Suffletul nostru drag odihneşte în pace.

Primăria Municipiului Arad anunţă cu profundă durere încetarea din viaţă a vrednicului şi distinşului său funcţionar, Şeful Oficiului Stărilor Civile,

#### Constantin Popa

care, după grele suferinţe, s'a stins din viaţă în ziua de 6 Septembrie 1941.

Inmormântarea se va oficia luni 8 Septembrie a. c., orele 15 (3 c. m.) la casa defunctului din Str. General Praporgescu No. 37.

„CREDINȚA. Editor: Asociația Ziaristilor și Publiciștilor Români din Arad persoană juridică înreg. Trib. Arad, S. III-a sub Nr. FI 31—1940. Prim-redactor: I. D. DABICIU. — Redactor responsabil: S. MICLEA. — Redacția și administrația: Arad, Str. Eminescu Nr. 3. Telefon No. 13-82. Redacția și Administrația din Timișoara: I. Str. Eugen de Savoia No. 9. et. 1 14. — Telefon: 22-62.

Tipografia „CREDINȚA” Arad.